

## ĐIỀU KHOẢN VÀ ĐIỀU KIỆN:

### Chương trình “Khởi hành chuyến bay của bạn cùng HSBC! Mua 1 tặng 1 vé khứ hồi miễn phí”

Chương trình này được tổ chức bởi Cathay Pacific và Dragonair. HSBC không phải là đơn vị tổ chức chính, cũng như không phải là đơn vị cung cấp các dịch vụ trao tặng trong Chương trình này; và vì thế sẽ không chịu mọi trách nhiệm phát sinh liên quan.

1. Ưu đãi dành cho khách hàng đang sử dụng các loại thẻ sau của HSBC: Premier MasterCard®, Visa Bạch Kim và Visa Vàng.
2. Hành khách phải tuân thủ các điều khoản và điều kiện chung về vận chuyển của Cathay Pacific (CX) hay Dragonair (KA). Các điều khoản và điều kiện này có thể tìm trên website của hãng Cathay Pacific [www.cathaypacific.com/vn](http://www.cathaypacific.com/vn) và Dragonair [www.dragonair.com.vn](http://www.dragonair.com.vn)
3. Khách hàng chịu trách nhiệm chi trả thuế và phụ phí theo quy định của chính phủ hoặc theo quy định của cơ quan có thẩm quyền và sân bay.
4. Khách hàng chịu trách nhiệm chi trả cho chi phí và lệ phí khác như xăng dầu quy định bởi CX/KA.
5. Thời gian bán vé: 04/09/2012 – 30/11/2012
6. Thời gian khởi hành (áp dụng cho cả chiều đi và về):
  - Dành cho vé mua hạng Thương gia và Phổ thông cao cấp đến Châu Âu hoặc Hoa Kỳ: 04/09/2012 – 28/02/2013
  - Dành cho vé miễn phí hạng Phổ thông đến Hồng Kông hoặc Trung Quốc: 04/09/2012 – 28/09/2012; 8/10/2012 – 15/12/2012; 02/01/2013 – 01/02/2013; 23/02/2012 – 27/03/2013; 03/04/2012 – 18/04/2013; 22 – 24/04/2013; 04/05 – 28/06/2013.
7. Vé không được chuyển nhượng và không được phép thay đổi hành trình. Miễn phí khi khách hàng thay đổi ngày bay.
8. Vé hoàn toàn chưa sử dụng sẽ được hoàn trả với phụ phí là 30% giá vé thực thu và phụ phí hoàn vé 100 USD. Vé đã sử dụng một chặng không được phép hoàn lại.
9. Phí dừng tại Hồng Kông (áp dụng khi khách muốn quá cảnh tại Hồng Kông trên 24 tiếng)
  - Áp dụng cho hạng đặt chỗ C hoặc D: không mất phí
  - Áp dụng cho hạng đặt chỗ I/R/E: 100 USD cho chuyến bay chiều đi khởi hành từ SGN/HAN. Không mất phí cho chiều quay về SGN/HAN từ Hồng Kông.
10. Vé có hiệu lực trên các chuyến bay được khai thác bởi Cathay Pacific và Dragonair.
11. Điểm đi và đến khác nhau được cho phép trong châu Âu và Hoa Kỳ.
12. Khách hàng có thể tích lũy điểm thưởng Asia Miles cho các vé mua. (Lưu ý khách hàng không thể tích lũy điểm thưởng cho các vé miễn phí).
13. Khách hàng phải trả phí 100 USD khi không đi trên chuyến bay đã đặt mà không thông báo trước.
14. Đối với vé miễn phí, khách hàng không phải trả phí cho lần thay đổi đầu tiên. Lần thay đổi tiếp theo sẽ tính phí 50 USD. Vé miễn phí không được hoàn lại bằng tiền mặt.

Phương thức đặt vé: Khách hàng liên hệ phòng vé của hãng hàng không Cathay Pacific (tại TP Hồ Chí Minh) hoặc Dragonair (tại Hà Nội) để đặt chỗ và mua vé cho cả 2 loại vé (vé mua đến châu Âu/Hoa Kỳ và vé miễn phí đến Hồng Kông/Trung Quốc) tại cùng thời điểm. Chỗ đặt phụ thuộc số lượng ghế trống trên từng chuyến bay.